

## 674712-2026 - Verseny

Lengyelország – Hulladékkal és szeméttel kapcsolatos szolgáltatások – Odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych i prowadzenie PSZOK na terenie Gminy Chełm Śląski w okresie od 1 stycznia 2027 r. do 31 grudnia 2027 r.

OJ S 190/2026 01/10/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Szolgáltatásmegrendelés

### 1. Vevő

---

#### 1.1. Vevő

Hivatalos név: Gmina Chełm Śląski

E-mail-cím: [przetargi@chelmsl.pl](mailto:przetargi@chelmsl.pl)

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Helyi hatóság

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

### 2. Eljárás

---

#### 2.1. Eljárás

Cím: Odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych i prowadzenie PSZOK na terenie Gminy Chełm Śląski w okresie od 1 stycznia 2027 r. do 31 grudnia 2027 r.

Leírás: Przedmiotem zamówienia jest „Odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych i prowadzenie PSZOK na terenie Gminy Chełm Śląski w okresie od 1 stycznia 2027 r. do 31 grudnia 2027 r.” Przedmiot zamówienia podzielony został na dwie części zamówienia: 1) Część 1 zamówienia – Odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych odbieranych od właścicieli nieruchomości z terenu Gminy Chełm Śląski w okresie od 1 stycznia 2027 r. do 31 grudnia 2027 r.” 2) Część II zamówienia - Odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych odbieranych z PSZOK-a oraz utworzenie i prowadzenie PSZOK-a na terenie Gminy Chełm Śląski w okresie od 1 stycznia 2027 r. do 31 grudnia 2027 r.

Eljárásazonosító: a6055d4b-803d-42c9-8971-de6e333106fd

Belső azonosító: 271.1.12.2026

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

##### 2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 90500000 Hulladékkal és szeméttel kapcsolatos szolgáltatások

További osztályozás (cpv): 90514000 Hulladék-újrafeldolgozási szolgáltatások, 90511000

Hulladékgyűjtési szolgáltatások, 90512000 Hulladékszállítási szolgáltatások, 90513100

Háztartásihulladék-ártalmatlanítási szolgáltatások, 90533000 Hulladéklerakóhely-üzemeltetési szolgáltatások

##### 2.1.2. A teljesítés helye

Város: Chełm Śląski

Ország alegysége (NUTS): Tyski (PL22C)

Ország: Lengyelország

##### 2.1.4. Általános információk

További információk: Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o danych) (Dz. U. UE L119 z dnia 4 maja 2016 r., str. 1; zwanym dalej „RODO”) zamawiający informuje, że: 1) Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Wójt Gminy Chełm Śląski z siedzibą w Chełmie Śląskim, przy ul. Konarskiego 2, adres e-mail: [sekreta-riat@chelmsl.pl](mailto:sekreta-riat@chelmsl.pl) 2) Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych Osobowych Pana Michała Pienta adres e-mail: [iod@chelmsl.pl](mailto:iod@chelmsl.pl) 3) Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu związanym z przedmiotowym postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego oraz ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych w związku z koniecznością przestrzegania zasady wynikającej z przepisów ustawy o finansach publicznych, tj. w celu dokonywania wydatków w sposób celowy i oszczędny z zachowaniem uzyskiwania najlepszych efektów z danych nakładów. 4) odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania. 5) Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane, zgodnie z art. 78 ust. 1 PZP przez okres 4 lat od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia, a jeżeli czas trwania umowy przekracza 4 lata, okres przechowywania obejmuje cały czas trwania umowy. 6) obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych bezpośrednio Pani/Pana dotyczących jest wymogiem ustawowym związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego. 7) w odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosownie do art. 22 RODO. 8) posiada Pani/Pan: a) na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących (w przypadku, gdy skorzystanie z tego prawa wymagałoby po stronie administratora niewspółmiernie dużego wysiłku może zostać Pani/Pan zobowiązana do wskazania dodatkowych informacji mających na celu sprecyzowanie żądania, w szczególności podania nazwy lub daty postępowania o udzielenie zamówienia lub konkursu albo sprecyzowanie nazwy lub daty zakończonego postępowania o udzielenie zamówienia), b) na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania Pani/Pana danych osobowych (skorzystanie z prawa do sprostowania nie może skutkować zmianą wyniku postępowania o udzielenie zamówienia publicznego ani zmianą postanowień umowy), c) na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem okresu trwania postępowania o udzielenie zamówienia publicznego lub konkursu oraz przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO (prawo do ograniczenia przetwarzania nie ma zastosowania w odniesieniu do przechowywania, w celu zapewnienia korzystania ze środków ochrony prawnej lub w celu ochrony praw innej osoby fizycznej lub prawnej, lub z uwagi na ważne względy interesu publicznego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego), d) prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy RODO; 9) nie przysługuje Pani/Panu: a) w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych, b) prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO, c) na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO, 10) przysługuje Pani/Panu prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego na niezgodne z RODO przetwarzanie Pani/Pana danych osobowych przez administratora. Organem właściwym dla przedmiotowej skargi jest Urząd Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa

**Jogalap:**

2014/24/EU irányelv

### 2.1.5. A közbeszerzésre irányadó feltételek

#### A benyújtás feltételei:

Egyetlen ajánlattevő max. ennyi részre nyújthat be ajánlatot: 2

Az ajánlattevőnek valamennyi részre be kell nyújtania ajánlatot

#### A szerződés feltételei:

Egyetlen ajánlattevőnek max. ennyi rész ítéltető oda: 2

### 2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárásra forrása: Közbeszerzési dokumentum, Közbeszerzési dokumentum

## 5. Rész

---

### 5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Część 1 zamówienia – Odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych odbieranych od właścicieli nieruchomości z terenu Gminy Chełm Śląski w okresie od 1 stycznia 2027 r. do 31 grudnia 2027 r.”

Leírás: Przedmiot zamówienia w części 1 zamówienia obejmuje: 1) odbiór, transport i zagospodarowanie wszystkich odpadów komunalnych bezpośrednio sprzed nieruchomości, na których zamieszkują mieszkańcy, nieruchomości, na których nie zamieszkują mieszkańcy, a powstają odpady komunalne oraz nieruchomości, na której znajduje się domek letniskowy lub od innej nieruchomości wykorzystywanej na cele rekreacyjno – wypoczynkowe położonych na terenie Gminy Chełm Śląski 2) dostarczanie mieszkańcom Gminy Chełm Śląski pojemników na niesegregowane (zmieszane) odpady komunalne, bioodpady kuchenne oraz popiół z gospodarstw domowych, a także worków do segregacji odpadów w ilości i pojemności wynikającej z przepisów prawa miejscowego, 3) przeprowadzenie edukacji ekologicznej w zakresie prawidłowego gospodarowania odpadami komunalnymi, w szczególności w zakresie selektywnego zbierania odpadów komunalnych, przygotowanie artykułu i ulotek edukacyjnych. Belső azonosító: Część 1

#### 5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 90500000 Hulladékkal és szeméttel kapcsolatos szolgáltatások

További osztályozás (cpv): 90514000 Hulladék-újrafeldolgozási szolgáltatások, 90511000

Hulladékgyűjtési szolgáltatások, 90512000 Hulladékszállítási szolgáltatások, 90513100

Háztartáshulladék-ártalmatlanítási szolgáltatások, 90533000 Hulladéklerakóhely-üzemeltetési szolgáltatások

#### Opciók:

A lehetőségek leírása: 1. Zamawiający przewiduje możliwość udzielenia zamówień o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 ustawy PZP. dotychczasowemu Wykonawcy usług, w wysokości maksymalnie 30% wartości każdej części zamówienia. 2. Ewentualne zamówienie, o którym mowa powyżej, obejmować może zakres tożsamy z przedmiotem zamówienia lub dodatkowy zakres wykonywania tożsamyh usług (w szczególności w przypadku: zmian granic administracyjnych gminy, zmian ilości posesji, zmian prawa ogólnie obowiązującego, odbioru, transportu lub zagospodarowania innych frakcji odpadów komunalnych niż przewidziane w dokumentach zamówienia, realizacji przez Wykonawcę innych usług lub obowiązków, niż przewidziane w SWZ, a związanych z przedmiotem zamówienia). 3. Zamówienie, o którym mowa powyżej, może zostać udzielone: 1) na warunkach wynegocjowanych z Wykonawcą zbliżonych do warunków zamówienia podstawowego w każdej części zamówienia, z zastrzeżeniem różnic wynikających ze specyfiki przedmiotu zamówienia, o którym mowa powyżej, w tym w zakresie warunków finansowych realizacji zamówienia podobnego, 2)

jednokrotnie lub kilkakrotnie, 3) do maksymalnej łącznej wartości zamówień w wysokości 30% wartości zamówienia dla każdej części zamówienia.

#### **5.1.2. A teljesítés helye**

Város: Chełm Śląski

Irányítószám: 41-403

Ország alegysége (NUTS): Tyski (PL22C)

Ország: Lengyelország

További információk: Polska

#### **5.1.3. Becsült időtartam**

Kezdő időpont: 01/01/2027

Időtartam befejezésének dátuma: 31/12/2027

#### **5.1.6. Általános információk**

##### **Fenntartott részvétel:**

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

#### **5.1.9. Alkalmassági követelmények**

Selektációs kritériumok forrásai: Közbeszerzési dokumentum

#### **5.1.10. Odaítélési szempontok**

##### **Kritérium:**

Típus: Ár

Megnevezés: Cena

Leírás:  $60 \% \text{ Cena oferty brutto} = \text{najniższa oferowana cena brutto/cena ofertowa brutto badanej oferty} * 100 * 60 \%$

##### **Kritérium:**

Típus: Minőség

Megnevezés: Kryterium środowiskowe – emisja spalin i hałasu

Leírás: Kryterium środowiskowe – emisja spalin i hałasu - 20 % Punkcja zostanie przyznana na podstawie oświadczenia Wykonawcy złożonego za pomocą formularza ofertowego.

Wykonawca w formularzu ofertowym zobowiązany jest do podania liczby pojazdów przystosowanych do odbierania odpadów komunalnych za pomocą, których będzie realizował przedmiot zamówienia, spełniających normę emisji spalin minimum EURO 6, elektrycznych lub napędzanych wodorem. a) Jeżeli Wykonawca oświadczy, że dysponuje lub będzie dysponował 7 lub więcej pojazdami przystosowanymi do odbierania odpadów komunalnych za pomocą, których będą realizowane usługi, spełniającymi normę emisji spalin minimum EURO 6, elektrycznych lub napędzanych wodorem - otrzyma 20 punktów b) Jeżeli Wykonawca oświadczy, że dysponuje lub będzie dysponował 6 pojazdami przystosowanymi do odbierania odpadów komunalnych za pomocą, których będą realizowane usługi, spełniającymi normę emisji spalin minimum EURO 6, elektrycznych lub napędzanych wodorem - otrzyma 15 punktów c) Jeżeli Wykonawca oświadczy, że dysponuje lub będzie dysponował 5 pojazdami przystosowanymi do odbierania odpadów komunalnych za pomocą, których będą realizowane usługi, spełniającymi normę emisji spalin minimum EURO 6, elektrycznych lub napędzanych wodorem - otrzyma 10 punktów d) Jeżeli Wykonawca oświadczy, że dysponuje lub będzie dysponował 4 pojazdami przystosowanymi do odbierania odpadów komunalnych, za pomocą których będą realizowane usługi, spełniającymi normę emisji spalin minimum EURO 6, elektrycznych lub napędzanych wodorem - otrzyma 0 punktów (minimum 4 pojazdy spełniające normę emisji spalin EURO 6, elektrycznych lub napędzanych wodorem). W

przypadku niewskazania przez Wykonawcę w Formularzu Ofertowym ilości pojazdów spełniających normę emisji spalin na poziomie minimum EURO 6, elektrycznych lub napędzanych wodorem, Zamawiający uzna, iż Wykonawca dysponuje lub będzie dysponował 4 pojazdami przystosowanym do odbierania odpadów komunalnych za pomocą, których będą realizowane usługi, spełniającymi normę emisji spalin minimum EURO 6, elektrycznych lub napędzanych wodorem, co skutkować będzie przyznaniem 0 punktów w kryterium.

**Kritérium:**

Típus: Minőség

Megnevezés: Położenie instalacji do przetwarzania niesegregowanych odpadów komunalnych  
Leírás: Położenie instalacji do przetwarzania niesegregowanych odpadów komunalnych - 20 % Punktacji podlega odległość instalacji (wskazanego adresu) do zagospodarowania niesegregowanych (zmieszanych) odpadów komunalnych od siedziby Zamawiającego (adresu: ul. Konarskiego 2, 41-403 Chełm Śląski). Odległość należy liczyć wzdłuż najkrótszej drogi w oparciu o serwis internetowy Google Maps. Punkty zostaną przyznane wg poniższych zasad: - 20 pkt - odległość instalacji do zagospodarowania niesegregowanych (zmieszanych) odpadów komunalnych od siedziby Zamawiającego do 10,0 km; - 15 pkt - odległość instalacji do zagospodarowania niesegregowanych (zmieszanych) odpadów komunalnych od siedziby Zamawiającego od 10,01 km do 20,0 km; - 10 pkt - odległość instalacji do zagospodarowania niesegregowanych (zmieszanych) odpadów komunalnych od siedziby Zamawiającego od 20,01 km do 30,0 km; - 5 pkt - odległość instalacji do zagospodarowania niesegregowanych (zmieszanych) odpadów komunalnych od siedziby Zamawiającego od 30,01 km do 40,0 km; - 0 pkt - odległość instalacji do zagospodarowania niesegregowanych (zmieszanych) odpadów komunalnych od siedziby Zamawiającego od 40,01 km i powyżej

**5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok**

Azok a nyelvek, amelyek a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: lengyel  
A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-4dd36422-19bd-4906-a163-6d24c9d0c396>

**5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek**

**A benyújtás feltételei:**

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-4dd36422-19bd-4906-a163-6d24c9d0c396>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: lengyel

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Fokozott biztonságú vagy minősített elektronikus aláírás vagy bélyegző kötelező (a 910/2014 /EU rendeletben foglaltakkal összhangban)

Változatok: Nem megengedett

A pénzügyi biztosíték ismertetése: Przystępując do niniejszego postępowania Wykonawca zobowiązany jest do wniesienia wadium w części I zamówienia w wysokości 50 000 zł

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 02/11/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Közép-európai idő, nyári időszámítás szerinti nyugat-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 90 Napok

**A szerződés feltételei:**

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

Elektronikus számlázás: Megengedett

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

**5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek**

**Keretmegállapodás:**

Nincs keretmegállapodás

**A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:**

Nem dinamikus beszerzési rendszer

**5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat**

Felülvizsgálati szervezet: Krajowa Izba Odwoławcza

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: 1. W toku postępowania o udzielenie zamówienia Wykonawcy oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy PZP, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale IX ustawy PZP. 2. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 ustawy PZP, oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców. Środek ochrony prawnej, o którym mowa w art. 579 ustawy PZP przysługuje również Zamawiającemu. 3. Odwołanie przysługuje na: a) niezgodną z przepisami ustawy czynność zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania Wykonawców lub konkursie, w tym na projektowane postanowienie umowy, b) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania Wykonawców lub konkursie, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy, c) zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia lub zorganizowania konkursu na podstawie ustawy, mimo że Zamawiający był do tego obowiązany. 4. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. 5. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. 6. Odwołanie wnosi się w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a. 7. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkursu lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 8. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 6 i 7 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Krajowa Izba Odwoławcza

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: Gmina Chełm Śląski

Ajánlatokat feldolgozó szervezet: Gmina Chełm Śląski

**5.1. Rész: LOT-0002**

Cím: Część II zamówienia - Odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych odbieranych z PSZOK-a oraz utworzenie i prowadzenie PSZOK-a na terenie Gminy Chełm Śląski w okresie od 1 stycznia 2027 r. do 31 grudnia 2027 r.

Leírás: Przedmiot zamówienia w części 2 zamówienia obejmuje: 1) utworzenie i prowadzenie Punktu Selektywnego Zbierania Odpadów Komunalnych zwanego dalej PSZOK, 2) odbiór i

zagospodarowanie wszystkich odpadów komunalnych zebranych w PSZOK zlokalizowanym na terenie Gminy Chełm Śląski. 3) wyposażenie PSZOK w kontenery do gromadzenia odpadów. 4) przyjmowaniu odpadów komunalnych od mieszkańców z terenu Gminy Chełm Śląski zgodnie z hierarchią postępowania z odpadami.

Belső azonosító: Część 2

#### **5.1.1. Cél**

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 90500000 Hulladékkal és szeméttel kapcsolatos szolgáltatások

További osztályozás (cpv): 90514000 Hulladék-újrafeldolgozási szolgáltatások, 90511000

Hulladékgyűjtési szolgáltatások, 90512000 Hulladékszállítási szolgáltatások, 90513100

Háztartáshulladék-ártalmatlanítási szolgáltatások, 90533000 Hulladéklerakóhely-üzemeltetési szolgáltatások

#### **Opciók:**

A lehetőségek leírása: 1. Zamawiający przewiduje możliwość udzielenia zamówień o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 ustawy PZP. dotychczasowemu Wykonawcy usług, w wysokości maksymalnie 30% wartości każdej części zamówienia. 2. Ewentualne zamówienie, o którym mowa powyżej, obejmować może zakres tożsamy z przedmiotem zamówienia lub dodatkowy zakres wykonywania tożsamyh usług (w szczególności w przypadku: zmian granic administracyjnych gminy, zmian ilości posesji, zmian prawa ogólnie obowiązującego, odbioru, transportu lub zagospodarowania innych frakcji odpadów komunalnych niż przewidziane w dokumentach zamówienia, realizacji przez Wykonawcę innych usług lub obowiązków, niż przewidziane w SWZ, a związanych z przedmiotem zamówienia). 3. Zamówienie, o którym mowa powyżej, może zostać udzielone: 1) na warunkach wynegocjowanych z Wykonawcą zbliżonych do warunków zamówienia podstawowego w każdej części zamówienia, z zastrzeżeniem różnic wynikających ze specyfiki przedmiotu zamówienia, o którym mowa powyżej, w tym w zakresie warunków finansowych realizacji zamówienia podobnego, 2) jednokrotnie lub kilkakrotnie, 3) do maksymalnej łącznej wartości zamówień w wysokości 30% wartości zamówienia dla każdej części zamówienia.

#### **5.1.2. A teljesítés helye**

Város: Chełm Śląski

Irányítószám: 41-403

Ország alegysége (NUTS): Tyski (PL22C)

Ország: Lengyelország

További információk: Polska

#### **5.1.3. Becsült időtartam**

Kezdő időpont: 01/01/2027

Időtartam befejezésének dátuma: 31/12/2027

#### **5.1.6. Általános információk**

##### **Fenntartott részvétel:**

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

#### **5.1.9. Alkalmassági követelmények**

Selektációs kritériumok forrásai: Közbeszerzési dokumentum

#### **5.1.10. Odaítélési szempontok**

##### **Kritérium:**

Típus: Ár

Megnevezés: Cena

Leírás: 60 % Cena oferty brutto = najniższa oferowana cena brutto/cena ofertowa brutto badanej oferty \* 100 \* 60 %

**Kritérium:**

Típus: Minőség

Megnevezés: Kryterium środowiskowe – emisja spalin i hałasu

Leírás: Kryterium środowiskowe – emisja spalin i hałasu - 40 % Punktacja zostanie przyznana na podstawie oświadczenia Wykonawcy złożonego za pomocą formularza ofertowego.

Wykonawca w formularzu ofertowym zobowiązany jest do podania liczby pojazdów przystosowanych do odbierania odpadów komunalnych za pomocą, których będzie realizował przedmiot zamówienia, spełniających normę emisji spalin minimum EURO 6, elektrycznych lub napędzanych wodorem. a) Jeżeli Wykonawca oświadczy, że dysponuje lub będzie dysponował 4 pojazdami przystosowanymi do odbierania odpadów komunalnych za pomocą, których będą realizowane usługi, spełniającymi normę emisji spalin minimum EURO 6, elektrycznych lub napędzanych wodorem - otrzyma 40 punktów b) Jeżeli Wykonawca oświadczy, że dysponuje lub będzie dysponował 3 pojazdami przystosowanymi do odbierania odpadów komunalnych za pomocą, których będą realizowane usługi, spełniającymi normę emisji spalin minimum EURO 6, elektrycznych lub napędzanych wodorem - otrzyma 20 punktów c) Jeżeli Wykonawca oświadczy, że dysponuje lub będzie dysponował 2 pojazdami przystosowanymi do odbierania odpadów komunalnych, za pomocą których będą realizowane usługi, spełniającymi normę emisji spalin minimum EURO 6, elektrycznych lub napędzanych wodorem - otrzyma 0 punktów (minimum 2 pojazdy spełniające normę emisji spalin EURO 6, elektrycznych lub napędzanych wodorem). W przypadku niewskazania przez Wykonawcę w Formularzu Ofertowym ilości pojazdów spełniających normę emisji spalin na poziomie minimum EURO 6, elektrycznych lub napędzanych wodorem, Zamawiający uzna, iż Wykonawca dysponuje lub będzie dysponował 2 pojazdami przystosowanym do odbierania odpadów komunalnych za pomocą, których będą realizowane usługi, spełniającymi normę emisji spalin minimum EURO 6 elektrycznych lub napędzanych wodorem, co skutkować będzie przyznaniem 0 punktów w kryterium.

**5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok**

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: lengyel

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-4dd36422-19bd-4906-a163-6d24c9d0c396>

**5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek**

**A benyújtás feltételei:**

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-4dd36422-19bd-4906-a163-6d24c9d0c396>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: lengyel

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Fokozott biztonságú vagy minősített elektronikus aláírás vagy bélyegző kötelező (a 910/2014 /EU rendeletben foglaltakkal összhangban)

Változatok: Nem megengedett

A pénzügyi biztosíték ismertetése: Przystępując do niniejszego postępowania Wykonawca zobowiązany jest do wniesienia wadium w części II zamówienia w wysokości 30 000 zł

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 02/11/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Közép-európai idő, nyári időszámítás szerinti nyugat-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 90 Napok

**A szerződés feltételei:**

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

Elektronikus számlázás: Megengedett

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

**5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek**

**Keretmegállapodás:**

Nincs keretmegállapodás

**A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:**

Nem dinamikus beszerzési rendszer

**5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat**

Felülvizsgálati szervezet: Krajowa Izba Odwoławcza

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: 1. W toku postępowania o udzielenie zamówienia Wykonawcy oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy PZP, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale IX ustawy PZP. 2. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 ustawy PZP, oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców. Środek ochrony prawnej, o którym mowa w art. 579 ustawy PZP przysługuje również Zamawiającemu. 3. Odwołanie przysługuje na: a) niezgodną z przepisami ustawy czynność zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania Wykonawców lub konkursie, w tym na projektowane postanowienie umowy, b) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania Wykonawców lub konkursie, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy, c) zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia lub zorganizowania konkursu na podstawie ustawy, mimo że Zamawiający był do tego obowiązany. 4. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. 5. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. 6. Odwołanie wnosi się w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a. 7. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkursu lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 8. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 6 i 7 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Krajowa Izba Odwoławcza  
Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: Gmina Chełm Śląski

## 8. Szervezetek

---

### 8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Gmina Chełm Śląski  
Regisztrációs szám: 2220024015  
Postacím: ul. Konarskiego 2  
Város: Chełm Śląski  
Írányítószám: 41-403  
Ország alegysége (NUTS): Tyski (PL22C)  
Ország: Lengyelország  
E-mail-cím: [przetargi@chelmsl.pl](mailto:przetargi@chelmsl.pl)  
Telefonszám: 32 225 75 03  
Internetcím: [www.bip.chelmsl.pl](http://www.bip.chelmsl.pl)

**E szervezet szerepei:**

Vevő  
Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet  
Ajánlatokat feldolgozó szervezet

### 8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Krajowa Izba Odwoławcza  
Regisztrációs szám: 5262239325  
Postacím: ul. Postępu 17a  
Város: Warszawa  
Írányítószám: 02-676  
Ország alegysége (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)  
Ország: Lengyelország  
Kapcsolattartó pont: Sekretariat Biura Odwołań  
E-mail-cím: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Telefonszám: 022 4587801

**E szervezet szerepei:**

Felülvizsgálati szervezet  
A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet

### 8.1. ORG-0000

Hivatalos név: Publications Office of the European Union  
Regisztrációs szám: PUBL  
Város: Luxembourg  
Írányítószám: 2417  
Ország alegysége (NUTS): Luxembourg (LU000)  
Ország: Luxemburg  
E-mail-cím: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)  
Telefonszám: +352 29291  
Internetcím: <https://op.europa.eu>

**E szervezet szerepei:**

TED eSender

## A hirdetményre vonatkozó információk

---

A hirdetmény azonosítója/verziója: b04d704e-00b6-4379-bc06-c825f8a4aad5 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 30/09/2026 12:07:05 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: lengyel

A hirdetmény közzétételi száma: 674712-2026

HL S kiadás száma: 190/2026

A közzététel dátuma: 01/10/2026